



GUIA SEMANAL

673021

**MEMORIAS DE
JERONIMO DE QUIROGA**

Valioso rescate de testimonio vivo

Las Memorias mismas llenan 460 páginas, en 99 capítulos. Una introducción del compilador, don Sergio Fernández Larrain, narra el hallazgo del manuscrito y da breves noticias de su autor, Jerónimo de Quiroga. El informe de la Academia Chilena de la Historia sobre su valor y autenticidad; un índice general, otro onomástico y uno de láminas completan el volumen que acaba de publicar la Editorial Andrés Bello con las "Memorias de los sucesos de la Guerra de Chile, recogidas por Jerónimo de Quiroga, soldado de este Ejército y con ejercicio su persona

en la Frontera", tal como tituló los 722 folios de su relación el propio autor.

Descubrir un manuscrito original del siglo XVII a fines del siglo XX fue una tarea que transformó a don Sergio Fernández Larrain de historiador en detective — "cosas que crea el azar", dice—. Diversos historiadores de Chile hacían referencia a Jerónimo de Quiroga en sus obras como "el que más se acercaba a la verdad de los sucesos antiguos", según Carvallo y Goyenechea (1742). Barros Arana lamenta que su obra "no haya llegado hasta nosotros" y cita un extracto de fines del siglo XVIII. José Toribio Medina y Guillermo Feliú Cruz tienen referencias al Compendio Histórico de Quiroga en sus obras y, ya más en nuestros días, el historiador Patricio Estelle descubrió en el British Museum una "apretada sinopsis" del manuscrito. Ese descubrimiento deja en claro, afirma el compilador, que "existen varias copias del Compendio del trabajo de Quiroga, realizado por manos que no fueron las de su autor".

Tras el manuscrito

Pero entre compendio y original hay un abismo. Juan Luis Espejo, medalla de oro de la Academia de la Historia y Premio Nacional 1978, dio una certera pista para el hallazgo de los manuscritos: en el pueblito de Gabra, Andalucía, España, un monacero presbítero era el poseedor de la "La conquista de Chile".

Aprovechando un viaje, don Sergio Fernández Larrain se comunicó con Gabra por el único teléfono del pueblo y procuró hablar con el sacerdote. Para su desgracia, éste había fallecido, pero lo sobrevivía un hermano que, "como en las zarzuelas", era farmacéutico. Tras inórritos esfuerzos logró hablar con el susodicho hermano que le confirmó que en realidad había tenido el manuscrito, pero que lo había vendido a unos americanos, al parecer gente del negocio de anticuarios.

De regreso a Chile el historiador envió una circular a las principales firmas de librerías de Estados Unidos inquiriendo noticias de la obra de Quiroga. La respuesta de la Casa Kenneth Nebenzahl, de Chicago, le permitió determinar que la obra estaba en poder de la Biblioteca de la Universidad de Indiana.

Para obtener una copia fidedigna del documento fue precisa la colaboración del Presidente de la Academia de la Historia, Eugenio Pereira Salas. A través de sus contactos en Estados Unidos obtuvo el microfilm correspondiente a los 722 folios de la relación de Quiroga: "Desenvolvíase ésta en el curso de 98 capítulos y de algunos Apéndices debidamente ilustrados por dibujos relativos al Ejército y sus operaciones".

Detalles de una época

Original en mano, vino la no fácil tarea de transcribirlos, modernizar la puntuación y la ortografía, hacer el índice onomástico, reproducir grabados, planos y documentos. En junio de 1976 el valioso hallazgo fue presentado en una

MEMORIAS DE LOS SUCCESOS DE LA GUERRA DE CHILE Jerónimo de Quiroga



Valioso rescate de testimonio vivo [artículo] Marta Infante.

Libros y documentos

AUTORÍA

Infante, Marta

FECHA DE PUBLICACIÓN

1979

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Valioso rescate de testimonio vivo [artículo] Marta Infante. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile